

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE
C. & S. B. REGISTRY

N. D. 4021
D. 17.9.32

September 17, 32.

Le Chef de la Garde,
Concession Francaise.

Sir,


Ref. No.931/A of September 9.

In reply to your letter of September 9, I have the honour to inform you that Alexis Lapkovsky was not under police supervision whilst employed as a watchman in the International Settlement and there is nothing in Municipal Police records concerning him.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,



Personal Assistant.
to Commissioner of Police.

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

REPORT

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE
C. & F. REGISTRY

N. D. 4021
SECTION 2

Date September 15, 1932

Subject (in full) Letter from the Commissioner of Police, French Concession re/:

Alexis Lapkovsky

Made by D. S. Prokofief

Forwarded by

S. K. Lu

With reference to the letter dated September 9, 1932, from the Commissioner of Police, French Concession, on the subject of a Russian named Alexis Lapkovsky who is believed to have been employed as a private watchman in the International Settlement, I have to state that this individual was not employed under police supervision, and there is nothing in the Municipal Police records concerning him.

A. Prokofief
D.S.

Officer i/c Special Branch

*P. A. to G. P.
Report herewith.*

M. Guiness

O. i/c Sp. Br.

16 : 9 : 32

Translation

Services de police

Shanghai, September 9, 1932.

Chef de la Garde

No 931/A

Shanghai Municipal Police

Private Watchmen Department.

Shanghai

Sir,

I have the honour to inform you that one named Alexis Lapkovsky, candidate for employment with the French Police as an " Agent Auxiliaire Russe" states that he was employed as private watchman in the International Settlement.

I would appreciate whatever information you can furnish me with from your records concerning this individual.

I am, Sir, etc....

(S1)

Chef de la Garde.



SERVICES DE POLICE
LE CHEF DE LA GARDE

N° 931/A

—88—

Changhai, le 9 Septembre 1932

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE
C. & S. B. REGISTRY

N. D. 4021

Date 16-9-1932

Shanghai Municipal Police
Private Watchmen Department

CHANGHAI

Monsieur,

J'ai l'honneur de vous faire connaître que le
nommé LAPKOVSKY Alexis, candidat à un emploi d'Agent
Auxiliaire Russe de la Police Française, déclare avoir
été employé comme gardien privé sur la Concession
Internationale.

Je vous demanderai de bien vouloir me faire
parvenir les renseignements que vous possédez à son
sujet.

Veuillez agréer, Monsieur, l'assurance de ma
considération distinguée./.

moyes
Chef de la Garde.